

# Ärztlichen Fragebogen (Wywiad lekarski)



Vor- und Zunahme:.....

(Imię i Nazwisko)

Anschrift:.....  
(Adres).....

Geburtsdatum:.....

(Data urodzenia)

## Benötigt der Patient Hilfe bei den folgenden Aktivitäten?

(Czy pacjent potrzebuje pomocy przy poniższych czynnościach?)

	nein (nie)	gelegentlich (sporadycznie)	häufig (często)	dauernd (stale)
Gehen (chodzenie)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Treppensteigen (chodzenie po schodach)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Essen (jedzenie)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Trinken (picie)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Waschen (mycie)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Mundpflege (hygiena jamy ustnej)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Frisieren/Rasieren (fryzjerstwo / golenie)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
An-/auskleiden (ubieranie i rozbieranie)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Aufstehen - aus dem Bett (wstawianie z łóżka)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Zu Bett gehen (kładzenie się do łóżka)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Benutzung der Toilette (korzystanie z toalety)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Lagern in der Nacht (Zmiana pozycji leżenia w nocy)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

## Orientierung?

(Orientacja?)

	nein (nie)	gelegentlich (sporadycznie)	häufig (często)	dauernd (stale)
Zeitlich desorientiert (dezorientacja czasowa)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Örtlich dasorientiert (dezorientacja miejscowa)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Persönlich desorientiert (dezorientacja osobista)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Situativ desorientiert (dezorientacja sytuacyjna)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Treten nachts Unruhezustände auf? (Czy występuje nocny niepokój?)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Ist der Patient Bettlägerig? (Czy pacjent jest leżący?)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Besteht eine Weg-/Hinlaufendenzen (Czy występuje możliwość ucieczki?)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Liegt Inkontinenz vor?

(Czy występują zaburzenia higieny ciała?)

	nein (nie)	gelegentlich (sporadycznie)	häufig (często)	dauernd (stale)
Stuhlinkontinenz (nietrzymanie stolca)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Harninkontinenz (nietrzymanie moczu)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Hat der Bewohner: (Czy mieszkaniec ma:)	a) einen Katheter (cewnik)	<input type="checkbox"/> Ja (Tak)	<input type="checkbox"/> Nein (Nie)	
	b) Eine Anus Praeter (Ileostomia)	<input type="checkbox"/> Ja (Tak)	<input type="checkbox"/> Nein (Nie)	

Wie ist die Gemütsstimmung/seelische Verfassung?

(Jaki jest stan umysłu/nastroju?)

.....  
.....  
.....

## Besteht eine Suchtkrankheit?

### **Dobór** (Uzależnienia?)

- Nein  
      (Nie)       Ja – wenn ja, welcher Art?  
                  (Tak – jakie?)

.....  
.....

## Besteht eine körperliche Behinderung?

(Czy występuje fizyczna niepełnosprawność?)

- Nein  
(Nie)       Ja – wenn ja, welcher Art?  
(Tak – jaka?)

Literatur und die Städte 3

Liegen psychische Störungen vor?

### **Elegan psychische Störungen** (Czy występują zaburzenia umysłowe?)

- Nein  
(Nie)       Ja – wenn ja, welcher Art?  
                  (Tak – jakie?)

.....  
.....

## Bestehen ansteckende Krankheiten?

(Czy występują choroby zakaźne?)

# Sprachvermögen

## Sprawdziany (Umiejętności językowe)

## Wunden

(Rany)



## Hilfsmittel

### (Środki pomocnicze)

- Sonde  
(Sonda)       Prothese  
(Proteza)       Tracheostoma  
(Tracheotomia)       Sauerstoff  
(Tlen)

Sonstige: .....  
(Inne)

## Diagnosen

## (Diagnozy)

# Diabetes (Cukrzyca)

# Kostform (Diety)

# Medikation (Lekarstwa)

.....  
Ort, Datum  
(Miejsce, data)

Stempel und Unterschrift des Arztes  
(pieczęć i podpis Lekarza)